

ترجمة وتفسير معاني كلمات القرآن الكريم

Part : 55

Maidah

100 words

☆ عربی معنی السراج المنیر سے لیا گیا ہے، اردو محمد جونا گڑھی رحمہ اللہ کے ترجمے کو بنیاد (base) بنا کر لیا گیا ہے اور انگلش صحیح انٹرنیشنل سے لیا گیا ہے۔

☆ The Arabic meanings and explanations have been taken from Assiraj Almuneer, the Urdu meanings have been taken from the translation of Muhammad Junagadi rahmatullaah alaih and the English meanings have been taken from Sahih International.


شیخ ارشد بشیر عمری مدنی

Shaikh Arshad Basheer Umari Madani

Hafiz, Aalim, Faazil (Madina University, KSA), MBA.

Founder & Director of AskIslamPedia.com

Chairman: Ocean The ABM School, Hyd.

 *+91 92906 21633 (whatsapp only)*

سورة المائدة

مدنية / ترتيبها 5 / آياتها 120

سورتوں کی مکی اور مدنی کی نشاندہی صحف مدینہ کی بنیاد پر کی گئی ہے۔

**Quranic
word**

وَالْمَوْقُودَةُ

**Arabic
Meaning**

هي: التي ضربت بعصا أو حجر حتى ماتت

**English
Meaning**

That which is hit fatally

**Urdu
Meaning**

اور جو کسی ضرب سے مر گیا
Aur jo kisi zarb se mar gaya

**Quranic
word**

وَالْمُتَرَدِّيَّةُ

**Arabic
Meaning**

هي: التي سقطت من مكان عال فماتت

**English
Meaning**

That which is killed by a
fall

**Urdu
Meaning**

جو اونچی جگہ سے گر کر مر اہو
Jo oonchi jagah se gir kar mara ho

**Quranic
word**

وَالنَّطِيحَةُ

**Arabic
Meaning**

هي: التي ضربتها أخرى بقرنها فماتت

**English
Meaning**

And that which is gored by
horn

**Urdu
Meaning**

جو کسی کے سینگ مارنے سے مرا ہو
Jo kisi ke seeng maarne se mara ho

**Quranic
word**

النُّصَبِ

**Arabic
Meaning**

ما يوضع للعبادة من حجر أو غيره

**English
Meaning**

The altars

**Urdu
Meaning**

آستانے
Aastaane

**Quranic
word**

تَسْتَقْسِمُوا

**Arabic
Meaning**

تطلبوا معرفة ما قسم لكم

**English
Meaning**

And you seek division

**Urdu
Meaning**

اور تم تقسیم کرو
Aur tum taqseem karo

**Quranic
word**

بِالْأَزْلَامِ

**Arabic
Meaning**

قداح معينة كانوا يستقسمون بها؛ يكتبون على أحدها: (افعل)، وعلى الآخر: (لا تفعل)، ثم يحركونها، فأیها خرج، عملوا به

**English
Meaning**

Through divining arrows

**Urdu
Meaning**

تیروں کے ذریعے
Teero ke zariye

**Quranic
word**

مَحْمَصَةٌ

**Arabic
Meaning**

مِجَاعَةٌ

**English
Meaning**

Hunger

**Urdu
Meaning**

بھوک
Bhook

**Quranic
word**

مُتَجَانِفٍ

**Arabic
Meaning**

مائل، عمدا

**English
Meaning**

Inclination

**Urdu
Meaning**

مائل ہونے والا
Mael hone waala

**Quranic
word**

الْجَوَارِحِ

**Arabic
Meaning**

ذوات الأنياب والمخالب؛ كالكلاب والصقور

**English
Meaning**

Hunting animals

**Urdu
Meaning**

شکار کھیلنے والے جانور
Shikaar khelne waale jaanwar

**Quranic
word**

مُكَلِّبِينَ

**Arabic
Meaning**

معلمين لها الصيد

**English
Meaning**

One who train animals to hunt

**Urdu
Meaning**

سدھا رکھے ہوئے
Sidha rakhe huwe

**Quranic
word**

وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ

**Arabic
Meaning**

ذبائحهم

**English
Meaning**

And the food of those who were
given the Scripture

**Urdu
Meaning**

اور اہل کتاب کا ذبیحہ
Aur ahle kitaab ka zabeeha

**Quranic
word**

وَالْمُحْصَنَاتُ

**Arabic
Meaning**

الحرائر، العفيفات

**English
Meaning**

The chaste women

**Urdu
Meaning**

پاک دامن عورتیں
Paak daaman aurtein

**Quranic
word**

مُحْصِنِينَ

**Arabic
Meaning**

عفيفين

**English
Meaning**

Being chaste

**Urdu
Meaning**

پاک دامنی اختیار کرنے والے
Paak daamani ikhtiyaar karne waale

**Quranic
word**

وَلَا مُتَّخِذِي أُنْحَادٍ

**Arabic
Meaning**

غير متخذي عشيقات

**English
Meaning**

And not ones (who are) taking
secret lovers

**Urdu
Meaning**

اور نہ پوشیدہ بدکاری کرو
Aur na posheeda bādkaari karo

**Quranic
word**

جُنُبًا

**Arabic
Meaning**

على جنابة

**English
Meaning**

In a state of janaba (impurity)

**Urdu
Meaning**

جنابت کی حالت
Janabat ki haalat

**Quranic
word**

لَا مَسْئِمَ

**Arabic
Meaning**

جامعتم

**English
Meaning**

You have contacted(women)

**Urdu
Meaning**

تم (عورتوں سے) ملے
Tum (aurto se) mile

**Quranic
word**

فَتَيَمَّمُوا

**Arabic
Meaning**

فاقصدوا

**English
Meaning**

Then do tayammum (seek
clean earth)

**Urdu
Meaning**

تو تیمم کر لو
To tum tayammum karlo

**Quranic
word**

صَعِيدًا

**Arabic
Meaning**

ما على وجه الأرض، من تراب ونحوه

**English
Meaning**

Sand

**Urdu
Meaning**

مٹی
Mitti

**Quranic
word**

طَيِّبًا

**Arabic
Meaning**

طاهرا

**English
Meaning**

Clean

**Urdu
Meaning**

پاک
Paak

**Quranic
word**

شُهَدَاءَ بِالْقِسْطِ

**Arabic
Meaning**

شاهدين بالعدل

**English
Meaning**

As witness in justice

**Urdu
Meaning**

انصاف کے ساتھ گواہی دینے والے بن جاؤ
Insaaf ke saath gawahi dene waale banjao

**Quranic
word**

وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ

**Arabic
Meaning**

لا يجرمنكم

**English
Meaning**

And let not prevent you

**Urdu
Meaning**

تمہیں (خلاف عدل) پر آمادہ نہ کر دے
Tumhe (khilafe adl) par aamadah na karde

**Quranic
word**

شَنَانٌ

**Arabic
Meaning**

بغض

**English
Meaning**

Hatred

**Urdu
Meaning**

بغض، عداوت
Boghaz, adawat

**Quranic
word**

يَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ

**Arabic
Meaning**

يَبْسُطُوا بَكُمْ

**English
Meaning**

Stretch towards you

**Urdu
Meaning**

تم پر اس نے دست درازی کرنی چاہی
Tum pār isne dastdarazi karni chahi

**Quranic
word**

نَقِيْبًا

**Arabic
Meaning**

عريفًا

**English
Meaning**

Leaders

**Urdu
Meaning**

سر دار
Sardaar

**Quranic
word**

وَعَزَّزْتُمُوهُمْ

**Arabic
Meaning**

نصرتموهم

**English
Meaning**

And you assist them

**Urdu
Meaning**

اور تم ان کی مدد کرتے رہو گے
Aur tum inki madad karte rahoge

**Quranic
word**

وَنَسُوا

**Arabic
Meaning**

ترکوا

**English
Meaning**

Have forgotten

**Urdu
Meaning**

وہ بھلا بیٹھے
Wo bhula baithe

**Quranic
word**

حَظًّا

**Arabic
Meaning**

نصيبا

**English
Meaning**

A portion

**Urdu
Meaning**

بہت بڑا حصہ
Bahot bada hissa

**Quranic
word**

فَأَعْرَيْنَا

**Arabic
Meaning**

هيجنا، وألقينا

**English
Meaning**

So We caused

**Urdu
Meaning**

پس ہم نے ڈال دی
Pas hamne daaldi

**Quranic
word**

سُبُلَ السَّلَامِ

**Arabic
Meaning**

طرق الأمن والسلامة

**English
Meaning**

To the ways of peace

**Urdu
Meaning**

سلامتی کی راہ
Salamati ki raah

**Quranic
word**

فَتْرَةٌ

**Arabic
Meaning**

فتور وانقطاع، وهي المدة بين النبي عيسى ونبينا
محمد – عليهما الصلاة والسلام

**English
Meaning**

After a period [of suspension]

**Urdu
Meaning**

ایک وقفے
Ek waqfe

**Quranic
word**

مُلُوكًا

**Arabic
Meaning**

تَمْلِكُونَ أَمْرَكُم بَعْدَ أَنْ كُنْتُمْ مَمْلُوكِينَ لِفِرْعَوْنَ
وَقَوْمِهِ

**English
Meaning**

Kings

**Urdu
Meaning**

بادشاہت
Baadshahat

**Quranic
word**

الْمُقَدَّسَةَ

**Arabic
Meaning**

المطهرة، وهي بيت المقدس وما حولها

**English
Meaning**

The Holy

**Urdu
Meaning**

مقدس (زمین)
Muqaddas (zameen)

**Quranic
word**

وَلَا تَرْتَدُوا

**Arabic
Meaning**

لا ترجعوا عن قتالهم

**English
Meaning**

And do not turn back

**Urdu
Meaning**

اور روگردانی نہ کرو
Aur rugardaani na karo

**Quranic
word**

فَافْرُقْ

**Arabic
Meaning**

فاحكم

**English
Meaning**

So make a separation

**Urdu
Meaning**

پس تو جدائی کر دے
Pas tu judai karde

**Quranic
word**

يَتِيهُونَ

**Arabic
Meaning**

يسیرون ضائعین متحیرین

**English
Meaning**

They will be wandering

**Urdu
Meaning**

خانہ بدوش ادھر ادھر سرگرداں پھرتے رہیں گے
Khaana badosh idhar udhar sargarda phirte rahenge

**Quranic
word**

فَلَا تَأْسُ

**Arabic
Meaning**

فلا تحزن

**English
Meaning**

So do not grieve

**Urdu
Meaning**

غمگین نہ ہو
Ghamgeen na ho

**Quranic
word**

اِبْنِي آدَمَ

**Arabic
Meaning**

قَابِل، وَهَابِل

**English
Meaning**

Adam's two sons

**Urdu
Meaning**

آدم (علیہ السلام) کے دونوں بیٹے
Adam alaihissalaam ke dono bete

**Quranic
word**

بَسَطَتْ

**Arabic
Meaning**

مددت

**English
Meaning**

You raise

**Urdu
Meaning**

تو دست درازی کرے
Tu dast-daraazi kare

**Quranic
word**

تَبُوءَ بِإِثْمِي

**Arabic
Meaning**

ترجع بإثم قتلي

**English
Meaning**

You obtain [thereby] my sin

**Urdu
Meaning**

تو میرا گناہ اپنے سر پر رکھ لے
Tu mera gunaah apne sar rakhle

**Quranic
word**

وَإِثْمِكَ

**Arabic
Meaning**

ذنبك الذي عليك قبل ذلك

**English
Meaning**

Your sin

**Urdu
Meaning**

اور تیرا گناہ
Aur tera gunaah

**Quranic
word**

فَطَوَّعَتْ

**Arabic
Meaning**

فزینت

**English
Meaning**

Permitted/ prompted

**Urdu
Meaning**

پس آمادہ کر دیا
Pas aamadah kardiya

**Quranic
word**

يَبْحَثُ فِي الْأَرْضِ

**Arabic
Meaning**

يحفّر فيها حفرة

**English
Meaning**

Searching in the ground

**Urdu
Meaning**

جو زمین کھود رہا تھا
Jo zameen khod raha tha

**Quranic
word**

سَوَاءَةٌ

**Arabic
Meaning**

عورة، أو جيفة أخيه

**English
Meaning**

The dead body

**Urdu
Meaning**

لاش
Laash

**Quranic
word**

يُصَلَّبُوا

**Arabic
Meaning**

يشدوا على خشبة

**English
Meaning**

They crucified

**Urdu
Meaning**

سولی چڑھا دیے جائیں
Sooli Chadha diye jaein

**Quranic
word**

وَابْتَغُوا

**Arabic
Meaning**

اطلبوا

**English
Meaning**

And seek

**Urdu
Meaning**

اور تلاش کرو
Aur talaash karo

**Quranic
word**

الْوَسِيلَةَ

**Arabic
Meaning**

القربة والطاعة

**English
Meaning**

The means [of nearness]

**Urdu
Meaning**

قرب
Qurb

47

**Quranic
word**

نَكَالًا

**Arabic
Meaning**

عقوبة

**English
Meaning**

A deterrent [punishment]

**Urdu
Meaning**

عذاب
Azaab

547

**Quranic
word**

فِتْنَتُهُ

**Arabic
Meaning**

ضلالته

**English
Meaning**

His trial

**Urdu
Meaning**

جس کا خراب کرنا
Jiska kharaab karna

**Quranic
word**

لِلشُّحْتِ

**Arabic
Meaning**

للحرام

**English
Meaning**

The forbidden

**Urdu
Meaning**

حرام
Haraam

**Quranic
word**

الْمُقْسِطِينَ

**Arabic
Meaning**

العادلين

**English
Meaning**

Who act justly

**Urdu
Meaning**

عدل کرنے والے
Adl karne waale

**Quranic
word**

وَالرَّبَّانِيُّونَ

**Arabic
Meaning**

العباد من اليهود، الذين يربون الناس بشرع الله

**English
Meaning**

And the rabbis

**Urdu
Meaning**

اور اللہ تعالیٰ کے ماننے والے
Aur Allaah ta'ala ke maanne waale

**Quranic
word**

وَالْأَحْبَارُ

**Arabic
Meaning**

علماء اليهود

**English
Meaning**

And the scholars

**Urdu
Meaning**

اور علماء
Aur Ulamaa

**Quranic
word**

وَقَفَّيْنَا

**Arabic
Meaning**

أَتَبَعْنَا

**English
Meaning**

And We sent, (following in
their footsteps)

**Urdu
Meaning**

اور ہم نے پیچھے بھیجا
Aur hamne peeche bheja

**Quranic
word**

وَمُهَيْمِنًا عَلَيْهِ

**Arabic
Meaning**

حاکما علیہا، شاہدا بصحتہا، أمینا علیہا

**English
Meaning**

And a guardian over it

**Urdu
Meaning**

ان کی محافظ
Unki muhafiz

**Quranic
word**

شِرْعَةٌ وَمِنْهَا جَا

**Arabic
Meaning**

شريعة، وطريقا واضحا في الدين

**English
Meaning**

A law and a method

**Urdu
Meaning**

دستور اور راہ
Dastoor aur raah

**Quranic
word**

لِيَبْلُوكُمْ

**Arabic
Meaning**

ليختبركم

**English
Meaning**

[He intended] to test you

**Urdu
Meaning**

تا کہ وہ تمہیں آزمائے
Taake wo tumhe aazmae

**Quranic
word**

يُسَارِعُونَ فِيهِمْ

**Arabic
Meaning**

يبادرون في مودة اليهود ونحوهم

**English
Meaning**

They are hastening into
[association with] them

**Urdu
Meaning**

وہ دوڑ دوڑ کر ان میں گھس رہے ہیں
Wo daud daud kar inmey ghus rahe hain

**Quranic
word**

دَائِرَةٌ

**Arabic
Meaning**

نَائِبَةٌ وَمَصِيبَةٌ تَدُورُ عَلَيْنَا

**English
Meaning**

A misfortune

**Urdu
Meaning**

کوئی حادثہ
Koi haadsah

**Quranic
word**

جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ

**Arabic
Meaning**

مجتهدين في الحلف بأوكد الأيمان

**English
Meaning**

Their strongest oaths

**Urdu
Meaning**

پکی قسمیں
Pakki qasmein

**Quranic
word**

حَبَطَتْ

**Arabic
Meaning**

بطلت

**English
Meaning**

Have become worthless

**Urdu
Meaning**

غارت ہوئے
Gharat huwe

**Quranic
word**

أَذِلَّةٌ

**Arabic
Meaning**

رحماء

**English
Meaning**

Humble

**Urdu
Meaning**

نرم دل ہونگے
Narm dil honge

**Quranic
word**

أَعِزَّةٌ

**Arabic
Meaning**

أَشْدَاءُ

**English
Meaning**

Stern

**Urdu
Meaning**

سخت اور تیز
Sakht aur tez

**Quranic
word**

لَوْمَةٌ لَّائِمٌ

**Arabic
Meaning**

اعتراض معترض

**English
Meaning**

The blame of a critic

**Urdu
Meaning**

ملامت کرنے والے کی ملامت
Malamat karne waale ki malamat

**Quranic
word**

مَثُوبَةٌ

**Arabic
Meaning**

جزاء، وعقوبة

**English
Meaning**

As penalty

**Urdu
Meaning**

زیادہ اجر پانے والا
Zyada ajr paane waala

**Quranic
word**

الطَّاغُوتَ

**Arabic
Meaning**

كل من عبد من دون الله

**English
Meaning**

The false deities

**Urdu
Meaning**

معبودان باطل
Ma' budaane baatil

**Quranic
word**

السُّحْتِ

**Arabic
Meaning**

الحرام؛ ومنه الرشوة والربا

**English
Meaning**

[What is] unlawful

**Urdu
Meaning**

حرام
Haraam

**Quranic
word**

مَغْلُوبَةٌ

**Arabic
Meaning**

محبوسة عن فعل الخير

**English
Meaning**

Chained

**Urdu
Meaning**

ہاتھ بندھے ہوئے ہیں
Haath bandhe huwe hain

**Quranic
word**

مُقْتَصِدَةٌ

**Arabic
Meaning**

معتدلة، ثابتة على الحق

**English
Meaning**

A moderate

**Urdu
Meaning**

درمیانہ روش
Darmiyaana rawish

**Quranic
word**

تُقِيمُوا

**Arabic
Meaning**

تعملوا

**English
Meaning**

You uphold (the Torah)/you
implement

**Urdu
Meaning**

تم پابند رہتے ہو
Tum paaband rahte ho

**Quranic
word**

وَالصَّابِئُونَ

**Arabic
Meaning**

قوم باقون على فطرتهم، ولا دين لهم يتبعونه

**English
Meaning**

And the Sabians

**Urdu
Meaning**

ستاره پرست
Sitaara parast

**Quranic
word**

فِتْنَةٌ

**Arabic
Meaning**

عذاب، وبلاء

**English
Meaning**

Punishment

**Urdu
Meaning**

کوئی پکڑ
Koi pakad

**Quranic
word**

صِدِّيقَةٌ

**Arabic
Meaning**

قد صدقت تصديقا جازما

**English
Meaning**

Truthful

**Urdu
Meaning**

راست باز
Raast baaz

**Quranic
word**

لَا تَغْلُوا

**Arabic
Meaning**

لا تتجاوزوا الحق في اعتقادكم

**English
Meaning**

Do not exceed limits

**Urdu
Meaning**

تم ناحق غلو اور زیادتی نہ کرو
Tum naahaq ghulu aur zyadati na karo

**Quranic
word**

قَسِيْرِيْن

**Arabic
Meaning**

علماء النصرارى

**English
Meaning**

Priests

**Urdu
Meaning**

علماء نصرارى
Ulamaa e nasaara

**Quranic
word**

وَرُهْبَانًا

**Arabic
Meaning**

عباد النصارى

**English
Meaning**

And monks

**Urdu
Meaning**

اور عبادت کے لئے گوشہ نشین افراد
Aur ibadat ke liye gosha nasheen afraad

**Quranic
word**

تَفِيضٌ

**Arabic
Meaning**

تمتليٰ دمعا، فينسكب

**English
Meaning**

Overflowing

**Urdu
Meaning**

(ان کی آنکھیں) بہتی ہیں
Inki aankhein bahti hain

**Quranic
word**

الشَّاهِدِينَ

**Arabic
Meaning**

الذين يشهدون على الأمم السابقة، وهم
أمة نبينا محمد – صلى الله عليه وسلم

**English
Meaning**

The witnesses

**Urdu
Meaning**

تصدیق کرنے والے
Tasdeeq karnē waale

**Quranic
word**

فَأَثَابَهُمُ

**Arabic
Meaning**

جزاهم

**English
Meaning**

So he rewarded them

**Urdu
Meaning**

پس ان کو وہ بدلہ دے گا
Pas inko wo badla dega

**Quranic
word**

بِاللَّغْوِ

**Arabic
Meaning**

ما لا يقصده الحالف؛ كقوله: لا والله، وبلى والله

**English
Meaning**

What is meaningless

**Urdu
Meaning**

لغو قسم
Laghu qasam

**Quranic
word**

عَقَدْتُمْ

**Arabic
Meaning**

قصدتم عقده بقلوبكم

**English
Meaning**

You intended (of oaths)

**Urdu
Meaning**

تم (جن قسموں کو) مضبوط کر دو
Tum (jin qasmo ko) mazboot kardo

**Quranic
word**

وَاحْفَظُوا أَيْمَانَكُمْ

**Arabic
Meaning**

اجتنبوا اليمين من غير حاجة، وإن
أوقعتموها فوفوا بها، وكفروها إن لم تفوا بها

**English
Meaning**

But guard your oaths

**Urdu
Meaning**

اور اپنی قسموں کا خیال رکھو
Aur apni qasmo ka khayaal rakho

**Quranic
word**

وَالْمَيْسِرُ

**Arabic
Meaning**

القمار، وهو المراهنات التي فيها عوض من
الجانبيين

**English
Meaning**

And gambling

**Urdu
Meaning**

اورجوا
Aur juwwa

**Quranic
word**

وَالْأَنْصَابُ

**Arabic
Meaning**

حجارة كان المشركون يذبحون عندها تعظيما

**English
Meaning**

[sacrificing on] stone alters [to
other than Allah]

**Urdu
Meaning**

بت (اور تھان)
But aur thaan

**Quranic
word**

وَالْأَزْلَامُ

**Arabic
Meaning**

القداح التي يستقسم بها الكفار قبل الإقدام على الشيء، أو الإحجام عنه؛ يكتبون على أحدها: (افعل)، وعلى الآخر: (لا تفعل)، ثم يجركونها فأیها خرج، عملوا به

**English
Meaning**

And divining arrows

**Urdu
Meaning**

اور فال نگانے کے پانسے
Aur faal nikaalne ke paanse

**Quranic
word**

رَجَسٌ

**Arabic
Meaning**

إِثْمٌ

**English
Meaning**

Defilement

**Urdu
Meaning**

گندی بات
Gandi baat

**Quranic
word**

جُنَاحٌ

**Arabic
Meaning**

حرج، وإثم

**English
Meaning**

[Any] blame

**Urdu
Meaning**

کوئی گناہ نہیں
Koi gunaaah nahi

**Quranic
word**

حُرْمٌ

**Arabic
Meaning**

محرمون

**English
Meaning**

In the state of ihram

**Urdu
Meaning**

حالت احرام میں ہو
Haalat e ihraam mey ho

**Quranic
word**

النَّعَم

**Arabic
Meaning**

بهيمة الأنعام؛ من الإبل والبقر والغنم

**English
Meaning**

Sacrificial animals

**Urdu
Meaning**

جانور
Jaanwar

**Quranic
word**

ذَوَا

**Arabic
Meaning**

صاحبا

**English
Meaning**

Two(judge) people

**Urdu
Meaning**

دو(معتبر لوگ)
Do mo tabar log

**Quranic
word**

بَالِغَ الْكَعْبَةِ

**Arabic
Meaning**

يصل لفقراء الحرم

**English
Meaning**

Delivered to the Ka'bah

**Urdu
Meaning**

کعبہ تک پہنچائے
Ka'bah tak pahunchae

**Quranic
word**

وَبَالَ أَمْرِهِ

**Arabic
Meaning**

عاقبة فعله

**English
Meaning**

The consequence of his deed

**Urdu
Meaning**

اور اپنے کئے کی شامت
Aur apne kiye ki shaamat

**Quranic
word**

صَيْدُ الْبَحْرِ

**Arabic
Meaning**

ما يصاد حيا

**English
Meaning**

The catch of sea

**Urdu
Meaning**

دریا کا شکار
Darya ka shikaar

**Quranic
word**

وَطَعَامُهُ

**Arabic
Meaning**

ما يصاد ميتا

**English
Meaning**

And its food

**Urdu
Meaning**

اور اس کا کھانا
Aur iska khaana

**Quranic
word**

وَلِلسَّيَّارَةِ

**Arabic
Meaning**

للمسافرين

**English
Meaning**

And for the travelers

**Urdu
Meaning**

اور مسافروں کے واسطے
Aur musafiro ke waaste

**Quranic
word**

قِيَامًا لِلنَّاسِ

**Arabic
Meaning**

صلاحا لدينهم، وأمنا لحياتهم

**English
Meaning**

Standing for the people

**Urdu
Meaning**

لوگوں کے قائم رہنے کا سبب
Logo ke qaem rahne ka sabab

**Quranic
word**

وَالْهَدَىٰ

**Arabic
Meaning**

ما يهدى للبيت من الأنعام وغيرها

**English
Meaning**

The sacrificial animals

**Urdu
Meaning**

اور قربانی
Aur qurbaani

**Quranic
word**

وَالْقَلَائِدَ

**Arabic
Meaning**

هو الهدى الذي علق عليه شيء؛ إشعاراً
بأنه هدى

**English
Meaning**

And the garlands [by which
they are identified]

**Urdu
Meaning**

اور ان جانوروں کو بھی جن کے گلے میں پٹے ہوں
Aur in jaanwaro ko bhi jinke gale me patte ho

**Quranic
word**

بَحِيرَةٌ

**Arabic
Meaning**

التي تقطع أذنها، وتخلي للطواغيت؛ إذا
ولدت عددا من البطون

**English
Meaning**

Bahirah

**Urdu
Meaning**

بحيره (باطل معبود)
Bahirah (baatil ma'bood)

**Quranic
word**

سَائِبَةٌ

**Arabic
Meaning**

التي تترك للأصنام؛ بسبب براء من مرض،
أو نجاة من هلاك

**English
Meaning**

Sa'ibah

**Urdu
Meaning**

سائِبَةٌ (باطل معبود)
Saibah (baatil ma'bood)

**Quranic
word**

وَصِيْلَةٌ

**Arabic
Meaning**

التي تتصل ولادتها بأنتى بعد أنتى؛ فترك
للطواغيت

**English
Meaning**

Wasilah

**Urdu
Meaning**

وصيلہ (باطل معبود)
Wasilah (baatil ma'bood)